Top S317

Istruzioni per l'uso

A31008-G4010-F122-2-7219

SC 561.924.2 it 08.01 PM-TE A31008-G4010-F122-2-7219

7 611552 011807

Brevi istruzioni per l'uso

Portatile	
Accendere/spegnere	Premere a lungo
Blocco/sblocco tastiera	Premere a lungo
Attivare/disattivare i toni	Premere a lungo
Telefonare sulla linea esterna	
Ripetizione numeri selezionati	scegliere il numero
Registrare un numero di telefono nella rubrica	Menu Copia in Rubrica OK <Nome> Menu OK
Selezionare numero dalla rubrica	[nome] evtl. oppure
Impostare il volume dell'auricolare	Menu Audio OK Volume telefono OK Salva
Telefonare sulla linea int.	e numero interno
Chiamare tutti i portatili	e Chiam.collettiva oppure
Trasferire la chiamata ad un altro portatile	e utente interno OK
Consultazione su linea int.	e utente interno OK; concludere: Fine
Impostare la data, l'ora	Menu Appuntam/ora OK Impostare OK Impostare la data e l'ora Salva
Impostare la sveglia	Menu Appuntam/ora OK Sveglia OK Impostazioni Salva

Breve descrizione del portatile

LED di stato

Acceso: in conversazione
Lampeggia in caso di:
– chiamate entranti
– sveglia, appuntamenti, anniversari

Display (campo indicazione)

Livello di carica

scarica
carica
lampeggia: batteria quasi scarica

Funzioni attuali e tasti del display

Con i tasti del display si può accedere alle funzioni indicate

Tasto di fine chiamata e acceso/spento

– terminare la chiamata
– annullare la funzione
– premere brev.: livello precedente del menu
– premere a lungo: tornare al menu principale
– portatile On/Off (premere a lungo il tasto)

Intensità di campo

Tasto di controllo

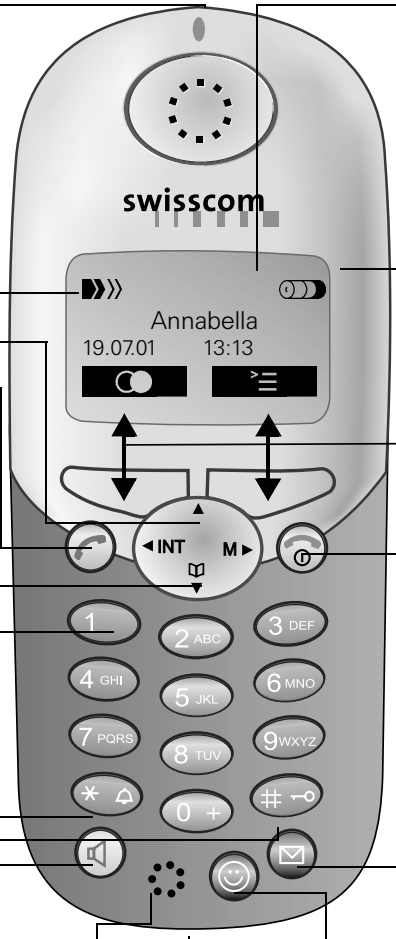
Tasto impegno linea

– rispondere
– selezionare numeri
– passare da viva voce a auricolare

Aprire la rubrica

Tasto 1

Premere a lungo per chiamare il Combox, la segreteria di rete,



Tasto asterisco

Premere a lungo per spegnere la suoneria

Blocco della tastiera

Premere a lungo per bloccare/sbloccare

Tasto viva voce

Passare dall'auricolare al viva voce.

Microfono

Presa

– per cuffia,

Combox

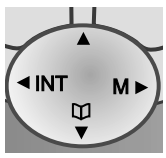
Tasto Swisscom

– prenotazione se occupato: premere brevemente.
– funzione del tasto R: premere a lungo

Relazione tra tasto di controllo e tasti del display

Tasti del display

Tasto di controllo



Con i **tasti del display** si possono richiamare funzioni che in alcuni casi possono essere utilizzate anche con il **tasto di controllo**.

Il lato del **tasto di controllo** da premere è rappresentato nelle istruzioni d'uso con le seguenti frecce:

/ (sinistra/destra)

/ (su/giù)

Premere sul lato evidenziato.

Funzioni del tasto di controllo

Le funzioni del tasto di controllo variano a seconda dello stato operativo.

Tasto di controllo	In stand by	In liste e menu	In un campo di input
	Premere a lungo: selezione vocale	scorrere in su	**oppure** spostare il cursore sulla riga superiore
	Aprire la rubrica	**oppure** scorrere in giù	**oppure** spostare il cursore sulla riga inferiore
	Aprire il menu	**oppure** scegliere il numero (OK)	**oppure** spostare il cursore a destra
	Aprire la lista degli utenti interni	**oppure** tornare al livello precedente del menu (annullare)	**oppure** spostare il cursore a sinistra

Simboli del display

A seconda dello stato operativo, sopra i tasti del display appaiono i seguenti simboli:

Tasti del display	Significato
Menu	Tasto del menu: in stand by, aprire il menu generale. Aprire il menu relativo al contesto mentre telefonate.
OK	Confermare e scegliere la funzione del menu. Concludere l'immissione e salvare.
	Tasto di cancellazione: cancellare da destra a sinistra.
	Ripetizione selez.: aprire la lista degli ultimi 5 numeri selezionati.
	Tornare al livello precedente del menu, annullare

Esempio di utilizzo del menu

1. oppure premere il **tasto destro del display** per Menu .
2. Scorrere fino a **Audio**.
3. oppure per OK Scegliere **Audio**.
4. oppure per OK Scegliere **VolumeTelefono**
5. oppure Scegliere il volume del viva voce.
6. Salva Salvare il volume del viva voce.

Indice

Brevi istruzioni per l'uso II
Breve descrizione del portatile III
Relazione tra tasto di controllo e tasti del display III
Funzioni del tasto di controllo IV
Simboli del display IV
Esempio di utilizzo del menu IV

Istruzioni di sicurezza 4

Mettere in funzione il telefono 5

Collocare la base 5
Mettere in funzione il portatile 9
Applicare la clip da cintura 10
Accendere/spegnere il portatile 10
Bloccare/sbloccare la tastiera 10

Funzioni dell'ora 11

Impostare la data e l'ora 11
Impostare la sveglia 12
Appuntamenti 13
Visualizzare appuntamenti e anniversari scaduti 15

Telefonare 16

Telefonare sulla linea esterna 16
Telefonare sulla linea interna 16
Rispondere alle chiamate 17
Viva voce 17
Disattivare il microfono 18
Registrare il numero di telefono nella rubrica 19
Combox (segreteria telefonica di rete) 20

Funzioni comfort 21

Ripetizione dei numeri selezionati 21
Rubrica 23
Tabella dei caratteri 24

Servizi di rete addizionali 31

Funzioni prima di una conversazione 31
Funzioni durante una conversazione 35
Prenotazione su occupato 38

Consultare anche l'indice alfabetico a pagina 79

Telefonare a buon mercato 39
Selezione rapida con il tasto Swisscom 39
Impostare gli addebiti 40

Registrare e cancellare i portatili 42
Registrazione manuale 42
Cancellare i portatili 44
Cambiare base 44

Utilizzare più portatili 45
Modificare il nome di un portatile 45
Cambiare il numero interno di un portatile 46
Telefonare sulla linea interna 47
Trasferire le chiamate 47
Consultazione sulla linea interna 48
Accettare o rifiutare l'avviso di chiamata 48
Inclusione 49
Spegnere la suoneria 49
Assegnare ai portatili le abilitazioni alla selezione 50
Babycall (sorveglianza remota) 51
Modalità Walkie-Talkie 54

Impostazioni individuali del portatile 56
Cambiare la lingua del display 56
Modificare volumi, melodie, toni 57
Attivare e disattivare l'allarme a vibrazione 60
Attivare/disattivare la risposta automatica 60
Ripristinare i parametri iniziali del portatile 61

Impostazioni della base 62
Supporto del Repeater 62
Ripristinare i parametri iniziali della base 63

Funzioni di sicurezza della base e del portatile 64
Modificare il PIN del sistema 64
Programmare e modificare il numero d'emergenza 65
Visualizzare e selezionare il numero d'emergenza da portatile abilitato solo alle chiamate interne 65

Collegare la base ad un sistema telefonico (PABX) 66
Programmare il codice di accesso alla linea 67
Impostare i tempi di pausa 68

Appendice 70
Cura 70
Contatto con liquidi 70
Guida per l'eliminazione di guasti 70
Garanzia/Aiuto/Riparazioni/Omologazione/Manutenzione 71
Dati tecnici 73

Procedure per i servizi di rete addizionali 75
Attivare/disattivere le funzioni 75
Funzioni durante una conversazione 76

Schema del menu 77

Indice alfabetico 79

Dichiarazione di conformità 82

Complimenti per aver

acquistato il Top S317.
Per un utilizzo efficiente e confortevole del telefono leggere nelle pagine seguenti come funziona l'apparecchio.

Istruzioni di sicurezza ⚠

Utilizzare **soltanto l'alimentatore in dotazione**, come indicato con il simbolo sul lato inferiore dell'apparecchio.

Utilizzare soltanto **batterie omologate ricaricabili dello stesso tipo**.

Inserire la batteria ricaricabile attenendosi alla polarità indicata.

Utilizzare solo i tipi di batteria riportati nelle presenti istruzioni per l'uso.

Il terminale può creare interferenze in apparecchiature elettromedicali. Osservare quindi le condizioni presenti nell'ambiente in cui ci si trova (per esempio ambulatori, ospedali ecc.).

Il portatile può causare dei fruscii molto fastidiosi con apparecchi di ausilio all'udito.

Non collocare la base in ambienti umidi come cabine della doccia. Il portatile non è protetto contro gli spruzzi d'acqua (vedi anche pag. 70).

Non è permesso telefonare mentre si sta guidando un veicolo (funzione Walkie-Talkie).

In aereo, spegnere il telefono prima del decollo e tenerlo spento durante il volo (funzione Walkie-Talkie). Assicurarsi che il telefono non si possa accendere inavvertitamente.

Non utilizzare il telefono in ambienti dove sussistano pericoli di esplosione (per esempio luoghi di verniciatura).

Se cedete il Gigaset a terze persone, fornite anche le istruzioni per l'uso.

Smaltire le batterie e il telefono secondo quanto prescritto dalle norme sulla tutela dell'ambiente.

Nella rete telefonica non sono disponibili tutte le funzioni descritte nelle presenti istruzioni per l'uso.

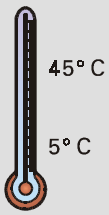
Mettere in funzione il telefono

La confezione d'acquisto contiene:

- una base,
- un portatile,
- un caricabatterie,
- due alimentatori,
- un cavo telefonico,
- una clip da cintura,
- un accumulatore,
- le istruzioni per l'uso.

Collocare la base

Istruzioni sulla collocazione



La base è prevista per il funzionamento in ambienti protetti ad una temperatura compresa tra +5 e +45 °C. Se l'ambiente da coprire è grande collocare la base in una posizione centrale dell'abitazione, per esempio nel corridoio.

- Non sottoporre mai il Gigaset alle influenze di:
  sorgenti di calore, irradiazione solare diretta, altri dispositivi elettrici.
- Proteggere il Gigaset da umidità, polvere, liquidi e vapori aggressivi.

Portata e intensità di campo

All'aperto la portata è di circa 250 metri. In ambienti chiusi si possono raggiungere massimo 40 metri. La portata è legata alle caratteristiche dell'ambiente d'uso (esempio: presenza di cemento armato eccetera). Il simbolo dell'intensità di campo indica la qualità del collegamento radio tra base e portatile:

- Intensità di campo al 100%
- Intensità di campo al 75%

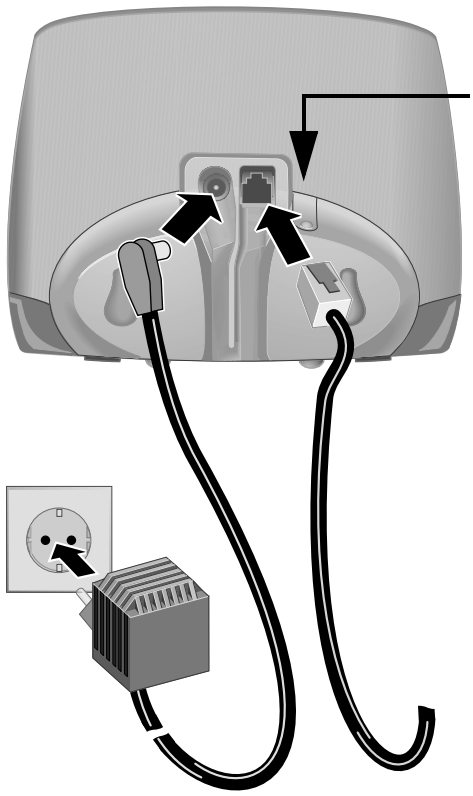
  Intensità di campo al 50%
- Intensità di campo ridotta
- Mancanza di ricezione (lampeggia)

Collegare la base

Per la rete fissa analogica:

Alimentatore (220/230 V) con cavo di alimentazione.

Connettore con cavo telefonico

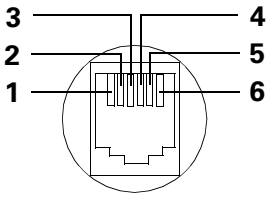


1

- **Inserire il connettore piccolo del cavo** nella presa alla sinistra,
- inserire il cavo nell'apposita scanalatura,
- collegare l'alimentatore alla presa elettrica.

2

- **Inserire il piccolo connettore nero del cavo telefonico** nella presa alla destra (si aggancia),
- inserire il cavo nell'apposita scanalatura,
- inserire il connettore del telefono nella presa telefonica.

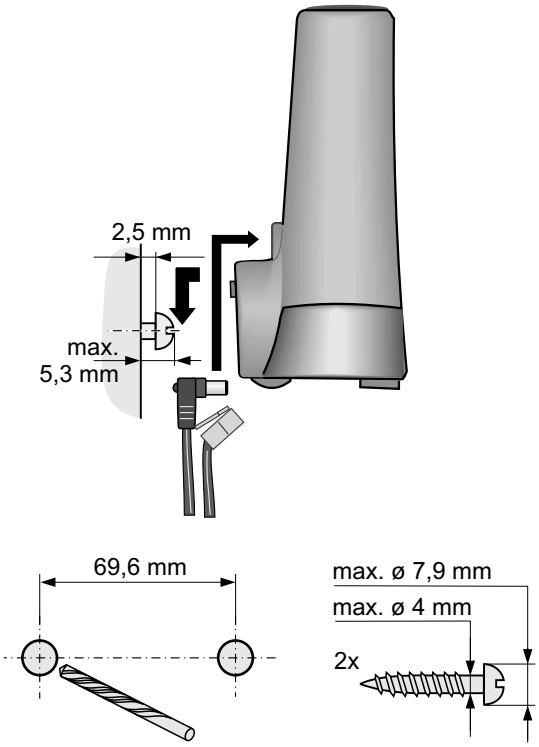


4	1	libero
5	2	libero
3	a (linea)	
4	b (linea)	
	5	libero
	6	libero

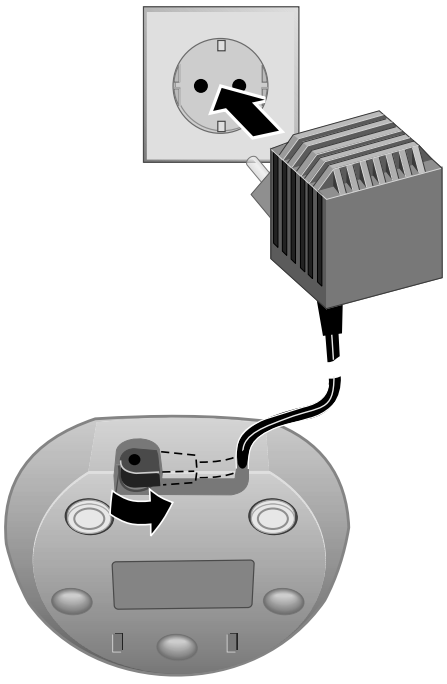
- Utilizzare **soltanto l'alimentatore in dotazione** (come indicato sul lato inferiore della base).
- Se acquistate un altro cavo assicuratevi che la piedinatura del connettore sia corretta (figura sopra).

Attenzione: nuovo cavo!
Utilizzare solo il cavo di linea in dotazione.

Montaggio a muro della base



Collegare il caricabatterie



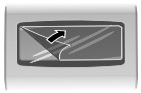
Alimentatore (220/230 V) con cavo di alimentazione

- **Inserire il piccolo connettore colorato del cavo** nella presa,
- Ruotare il connettore come indicato dalla freccia,
- Inserire l'alimentatore nella presa.

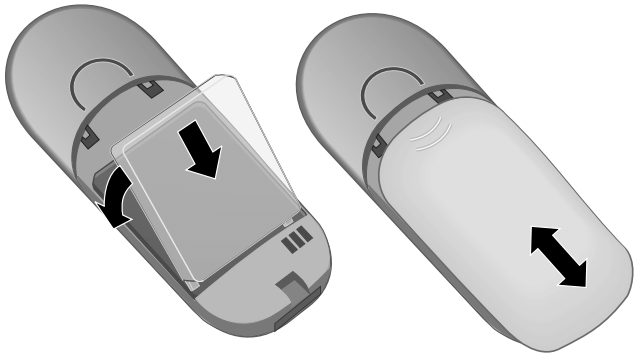
Utilizzare **soltanto l'alimentatore in dotazione** (come indicato sul lato inferiore del caricabatterie).

Mettere in funzione il portatile

Il display è protetto da una pellicola:
rimuoverla prima dell'utilizzo!



Inserire la batteria



- Inserire la batteria **secondo la polarità indicata** – figura a sinistra.
- **Appoggiare** il coperchio e farlo scorrere **verso l'alto** fino a chiuderlo ad incastro.
- **Per aprirlo** premere sulla zigrinatura e farlo scorrere **verso il basso**.

- Utilizzare solo la batteria ricaricabile consigliata (v. pag. 73).
- Non utilizzare caricabatterie di altre marche poiché la batteria si potrebbe danneggiare.

Portatile caricare la batteria

Prima di accendere il portatile, inserirlo nel caricabatteria con il display verso l'alto.

Lasciarvelo per circa 5,5 ore poiché esso viene fornito scarico. La ricarica della batteria viene evidenziata sul portatile con il lampeggio del simbolo del livello di carica:.

Batteria scarica (il simbolo lampeggia)		Batteria carica per $^2/_3$	
Batteria carica per $^1/_3$		Batteria carica	

- Il caricamento viene gestito elettronicamente. In tal modo viene assicurata una ricarica ottimale e rispettosa della batteria. Durante la carica la batteria si riscalda; ciò è normale e non comporta pericoli.
- L'indicazione del livello di carica della batteria è reale solo dopo aver effettuato un ciclo ininterrotto di ricarica e scarica. Non aprire quindi inutilmente l'alloggiamento della batteria.